HEBER PUBLIC UTILITY DISTRICT
BOARD OF DIRECTORS

1078 Dogwood Rd., Suite 104
Heber, CA 92249

AGENDA
(Amended)

Thursday, October 15, 2026 at 6:00 p.m.

The District recognizes its obligation to provide equal access to those individuals with disabilities. Please contact the District (760-482-2440) two working days prior to the meeting with any special requests for reasonable accommodation including translation services. **COMUNÍQUESE CON EL DISTRITO SI SOLICITA SERVICIOS DE TRADUCCIÓN SOBRE UN TEMA PARTICULAR DE LA AGENDA. TODAS LAS SOLICITUDES DEBERÁN REALIZARSE POR ESCRITO DOS DÍAS HÁBILES ANTES DE LA JUNTA.**

1. **CALL TO ORDER:**

2. **ROLL CALL:**

3. **PLEDGE OF ALLEGIANCE:**

4. **APPROVAL OF AGENDA:**

5. **PUBLIC COMMENTS:**

The Board may set time limits on the amount of time any speaker can use to address the Board. Members of the public are allowed to make comments about any item not listed on the agenda. If the comments concern an agenda item, they must wait until that item is up for discussion. If you wish to address the Board, please speak to the Clerk of the Board during the meeting and when recognized by the Clerk of the Board address the Board from the podium. Please refrain from interruptions from the audience. The Board can not take action on any item, not on the agenda. Please address the Board as a whole, through the Board President. Individuals will be given three (3) minutes to address the board. Public comments will be limited to a maximum of 30 minutes. Please remember to there shall be No profanity or obscenity, yelling or screaming, No slander or defamatory statements, No personal threats or attacks, No hateful or demeaning language based on hate of a person's race, religion, sexual orientation, ethnicity, gender, or disability, Respect all people that are present or watching, Obey the direction of the Board President and Clerk of the Board.

6. **CONSENT AGENDA:**

   A. Approval of the Minutes for the Regular Meeting on September 17, 2026

   B. Approval of the Minutes for the Special Meeting on October 6, 2026

   C. Approval of Demands for September 2026

7. **REPORTS:**

I, Jacob Bermudez, hereby certify that the agenda for the Heber Public Utility District Board Meeting of October 15th, 2026 at 6pm, was posted on October 12th, 2026 at 4:30pm at the Heber Public Utility District Office, Heber Post Office, and online at www.heber.ca.gov

A. President and Director's Comments

B. Operations Report for September 2026

C. General Manager's Report

D. Grants Update

8. NEW BUSINESS: Discussion and Possible Action

A. Adopt Resolution Number 2026-18 Setting Monthly Water and Sanitary Sewer Rates Within the Heber Public Utility District Service Area – General Manager

B. Adopt Second Reading Ordinance Number 2026-19 Adopting the Water Service Capacity Fees – General Manager

C. Adopt Second Reading Ordinance Number 2026-20 Adopting the Water Service Impact Fees - General Manager

D. Adopt Second Reading Ordinance Number 2026-21 Adopting the Sanitary Sewer Service Capacity Fees – General Manager

E. Adopt Second Reading Ordinance Number 2026-22 Adopting the Sanitary Sewer Service Impact Fees – General Manager

F. Fiscal Year 2026/2027 Budget Amendment– General Manager

G. Discussion and Possible Action to Fill a Vacancy on the Heber Public Utility District Board of Directors for an Unexpired Term Ending December 2028– General Manager

H. Information Only: 1st Quarter Budget Review – Finance Manager

9. ANNOUNCEMENTS:

- Fall Fiesta will be Held on Saturday, October 24, 2026, at Tito Huerta Park.

10. CLOSED SESSION

To ensure privacy during Closed Session, we will observe the following procedures:

- The Board President will enter Closed Session. Members of the public will exit the boardroom.

A. Potential Litigation (Government Code § 54956.9(d)
B. Public Employee Performance Evaluation (Government Code § 54957) – General Manager

11. ADJOURNMENT

I, Jacob Bermudez, hereby certify that the agenda for the Heber Public Utility District Board Meeting of October 15th, 2026 at 6pm, was posted on October 12th, 2026 at 4:30pm at the Heber Public Utility District Office, Heber Post Office, and online at www.heber.ca.gov

DISTRITO DE SERVICIOS PÚBLICOS DE HEBER
JUNTA DIRECTIVA

1078 Dogwood Rd., Suite 104
Heber, CA 92249

ORDEN DEL DÍA DE LA REUNIÓN
(Modificada)
Jueves 15 de Octubre de 2026 a las 6:00 p.m.

El Distrito reconoce su obligación de proporcionar igualdad de acceso a las personas con discapacidades. Comuníquese con el Distrito (760-482-2440) dos días hábiles antes de la reunión si necesita adaptaciones razonables para asistir o participar en la audiencia, incluidos los servicios de traducción. (preferentemente realice la solicitud por escrito, indicando el tipo de apoyo requerido y el tema en particular de la agenda).

1. **LLAMADA AL ORDEN:**

2. **PASE DE LISTA DE ASISTENCIA:**

3. **JURAMENTO DE LEALTAD A LA BANDERA:**

4. **APROBACIÓN DEL ORDEN DEL DÍA:**

5. **COMENTARIOS PÚBLICOS:**

   La Junta puede establecer límites de tiempo respecto a la duración de las intervenciones de cualquier orador que desee dirigirse a ella. Se permite a los miembros del público realizar comentarios sobre cualquier asunto que no figure en el orden del día. Si los comentarios se refieren a un punto incluido en el orden del día, deberán esperar hasta que dicho punto sea objeto de debate. Si desea dirigirse a la Junta, por favor hable con el Secretario de la Junta durante la sesión y, una vez que este le ceda la palabra, diríjase a la Junta desde el podio. Por favor, absténgase de realizar interrupciones desde el público. La Junta no puede adoptar medidas ni tomar decisiones sobre ningún asunto que no figure en el orden del día. Por favor, diríjase a la Junta en su conjunto, a través del Presidente de la misma. Se concederán tres (3) minutos a cada persona para dirigirse a la Junta. El tiempo destinado a los comentarios del público se limitará a un máximo de 30 minutos. Por favor, recuerde que queda estrictamente prohibido el uso de lenguaje soez u obsceno, gritar o alzar la voz, realizar calumnias o declaraciones difamatorias, proferir amenazas o ataques personales, o emplear lenguaje de odio o denigrante basado en la raza, religión, orientación sexual, origen étnico, género o discapacidad de una persona. Asimismo, se exige respeto hacia todas las personas presentes o que estén siguiendo la sesión, y la obediencia a las instrucciones del Presidente de la Junta y del Secretario de la Junta.

6. **AGENDA DE CONSENTIMIENTO:**
   A. Aprobación de las actas de la reunión ordinaria del 17 de Septiembre de 2026
   B. Aprobación de las actas de la reunión extraordinaria del 6 de Octubre de 2026
   C. Aprobación de las solicitudes de pago de Septiembre de 2026

7. **INFORMES:**
   A. Comentarios del presidente y del director

Yo, Jacob Bermudez, por la presente certifico que el orden del día de la reunión de la Junta Directiva del Distrito de Servicios Públicos de Heber (Heber Public Utility District), programada para el 15 de Octubre de 2026 a las 6:00 p. m., fue publicado el 12 de Octubre de 2026 a las 4:30 p. m. en las oficinas del Distrito de Servicios Públicos de Heber, en la oficina de correos de Heber y en el sitio web www.heber.ca.gov.

B. Informe de operaciones de Octubre de 2026

C. Informe del gerente general

D. Actualización sobre subvenciones

8. ASUNTOS NUEVOS: Discusión y Posible Acción

A. Adoptar la Resolución No. 2026-18 que establece las tarifas mensuales de agua y alcantarillado sanitario dentro del área de servicio del Distrito de Servicios Públicos de Heber – Gerente General

B. Adoptar, en segunda lectura, la Ordenanza No. 2026-19 que adopta las tarifas por capacidad del servicio de agua – Gerente General

C. Adoptar, en segunda lectura, la Ordenanza No. 2026-20 que adopta las tarifas por impacto del servicio de agua – Gerente General

D. Adoptar, en segunda lectura, la Ordenanza No. 2026-21 que adopta las tarifas por capacidad del servicio de alcantarillado sanitario – Gerente General

E. Adoptar, en segunda lectura, la Ordenanza No. 2026-22 que adopta las tarifas por impacto del servicio de alcantarillado sanitario – Gerente General

F. Modificación del presupuesto para el año fiscal 2026/2027 – Gerente General

G. Discusión y posible acción para cubrir una vacante en la Junta Directiva del Distrito de Servicios Públicos de Heber para el periodo restante que finaliza en diciembre de 2028 – Gerente General

H. Solo para información: Revisión presupuestaria del primer trimestre – Gerente de Finanzas

9. ANUNCIOS:

- La Fiesta de Otoño se celebrará el sábado 24 de octubre de 2026 en el parque Tito Huerta.

10. SESIÓN CERRADA:

Para Garantizar La Privacidad Durante La Sesión Cerrada, Observaremos Los Siguientes Procedimientos:

• El Presidente De La Junta Entrará En Sesión Cerrada. Los Miembros Del Público Saldrán De La Sala De Juntas.

A. Posible litigio (Código de Gobierno § 54956.9(d))
B. Evaluación del desempeño de un empleado público (Código de Gobierno § 54957) – Gerente General

11. CLAUSURA DE LA REUNION:

Yo, Jacob Bermudez, por la presente certifico que el orden del día de la reunión de la Junta Directiva del Distrito de Servicios Públicos de Heber (Heber Public Utility District), programada para el 15 de Octubre de 2026 a las 6:00 p. m., fue publicado el 12 de Octubre de 2026 a las 4:30 p. m. en las oficinas del Distrito de Servicios Públicos de Heber, en la oficina de correos de Heber y en el sitio web www.heber.ca.gov.